

Cal 5.5mm, PELLET.22



HP01-02-KK-8070

RV 01

30 10 2015

AIR PISTOL

IJYΔRILΔR

- 1 Tabancanızı kullanmadan önce bu kitapçıktaki uyarıları ve kullanma talimatlarını okuyunuz.
- 2 Bulunduğunuz ülkenin havalı tabanca bulundurma ve kullanma kurallarını öğreniniz ve bu kurallara uyunuz.
- 3 Silahlar doğası gereği tehlikelidir, kurallara dikkat edilmemesi ve uyulmaması durumunda istenmeyen sonuçlar meydana gelebilir (Otomobilin ve bıçağın olduğu yerde kaza oluyorsa, silahın olduğu yerde de kaza olur, güvenlik talimatlarını basite almayınız.)
- 4 Tabancayı kullanmayı bilmiyorsanız satıcınızdan veya mutlaka uzman bir kişiden yardım alınız.
- 5 Tabancayı ve saçmalarını çocukların eline geçmeyecek şekilde muhafaza ediniz.
- 6 Tabancanın zararlı bir araç haline dönüşmemesi için insan, hayvan ve bitkilere doğru atış yapmayınız, (en az 300 metre): acil durumlar haricinde namluvu sürekli vere doğru tutunuz.
- 7 Tabancayı elinize aldığınızda saçma dolu olduğunu düşünerek hareket ediniz (Silahı şeytan değil insan doldurur ama unutur.)
- 8 Atış haricinde parmağınızı tetik üzerinde tutmayınız, namluyu atış istikametine doğrultmadan asla tetide basmayınız.
- 9 Parmaklarınızı kesinlikle namlu ucunda tutmayınız.
- 10 Tabanca ile kesinlikle şaka yapmayınız, silah ve patlayıcılar konusunda kendinize güvenmeyiniz mutlaka güvenlik kurallarına uyunuz.
- 11 Silahı doğrulttuğunuz yönde silah görüntüsünden ve sesinden rahatsız olacak insan, bebek, hayvan olup olmadığını kontrol ediniz aksi durumda suçlu duruma düşebilirsiniz. Sizin eğlenceniz başkalarının üzüntüsüne sebep olmasın.
- 12 Alkollü iken kesinlikle silah kullanmayınız.
- 13 Atışlarınızı atış poligonlarında ve risksiz alanlarda yapınız, evinizdeki atışlarda atış istikametinde insan olmayacak şekilde emin olun ve güvenliği sağlayınız ayrıca kırılacak eşya ve zarar görecek duvar kaplamalarına dikkat ediniz.
- 14 Attşlarınızı saçma toplayıcılı bir hedefe yapmanızı tavsiye ederiz. Atış yapılmış saçmaları atık madde toplayıcılarına teslim etmenizi kesinlikle tavsiye ederiz. Saçmalar kurşundan imal edilmiş olup insan sağlığına ve çevreye karşı zararlıdır.
- 15 Atışlardan sonra ellerinizi yıkayınız.
- 16 Tabanca üzerinde değişiklik yaparak veya yapmadan yanlış ve amacının dışındaki kullanımlardan doğacak sorunlardan üretici firma sorumlu değildir.
- 17 Üretici firmanın tavsiye ettiği tip saçmaları kullanınız.
- 18 Bu silahın tamiri üretici ve üreticinin yetkilendirdiği kişiler tarafından yapılır.
- 19 Silah üzerinde kullanılacak parçalar üretici firmanın ürettiği ya da üreticinin onayladığı parçalar olmak zorundadır.
- 20 Bu silah modifiye edilmemek üzere tasarlanmış imal edilmiştir modifiye edilmesi durumunda garanti

kapsamı dısına çıkar.

- 21 Silahın modifiye edilmesi durumunda parçalanmalar olur yaralanmalara sebep olabilir.
- 22 Silahın modifiye edilmesi durumunda tamiri mümkün olmayan arızalar meydana gelebilir.
- 23 Tabanca üzerinde bilgi vermeksizin değiştirme yapma hakkı üretici firmaya aittir.

SAÇMA DOLDURMA VE ÇALIŞTIRMA

Saçma doldururken kabza sol elinizde üst kapak sağ elinizde olursa daha kolay işlem yapabilirsiniz. (Şekil 4-5-6) (Şekil 1-2)'deki kolları yukanya kaldırarak üst kapağı (Şekil 3) ok yönünde dairesel hareketle kesinlikle sonuna kadar açınız.

UYARI: (Sonuna kadar açmazsanız saçma hızlarında değişiklikler olur) Bu pozisyonda iken saçmayı namlu girişine dışarıda kalmayacak şekilde iyice yerleştiriniz. (Şekil 4)

UYARI: Sacmanın bir kısmı namlunun dısında kalması durumunda:

- 1) Namlu ağzındaki O-Ring (3240) bozulacaktır.
- 2) Saçmanın deforme olmasından dolayı hızında ve hedefinde değişmeler olacaktır. Saçmayı namluya yerleştirdikten sonra açık olan kapağı tersine dairesel hareketle kapatmaya başlayın. (Şekil 5-6-7)

UYARI:

- 1) Bu hareketi vaparken parmağınız kesinlikle tetikte olmamalıdır.
- 2) Yine kapatma esnasında (Şekil 6)'da ki gibi parmaklarınızı kapatmayınız üst kapakla alt gövde arasında parmaklarınızın ve elbisenizin sıkışmamnasına dikkat ediniz (Şekil 7) üst kapak kapatlırıken nazik olmaya çalışmayın kilitlerin yerine oturması için üst kapağın belirli bir baskıya kapanma hızına ihtiyacını vardır. Kapatılmış tabanca saçma dolu atışa hazır halde ve emniyettedir. İkinci pompayı yapmak isterseniz aynı hareketleri tekrar ediniz. Daha yüksek hız için üçüncü pompayı yapmayınız yapsanız da hız değişmeyecektir. Tabanca içerisindeki sistemler kendini korumaya alacaktır. Üçüncü pompalamadan dolayı silahta deformasyon olmasa da üretici olarak üçüncü pompalamayı yapmanızı kesinlikle tavsiye etmeyiz. Saçma ve hava dolu tabancanızı hedefe doğrultarak atışınızı yapabilirsiniz.

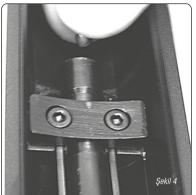
UYARI: Tabancanın içerisindeki sistem uzun süreli basınç altında kalacak şekilde dizayn edilmemiştir. Bu nedenle atış yapmadığınız da ve ara verdiğinizde tabancanız hava sıkıştırılmış pozisyonda olmamalıdır. (Bu uyarı atışlardaki isabet oranları içindir. Tabanca ömrü için değildir.





UYARI: Tabancanızı asitli, nemli, tozlu ortamlardan uzak tutunuz. Aşırı soğuk (-15 C)'nin altında ve aşırı kuru yüksek sıcaklık (max, 50 C) üzerindeki ısılardan ve güneşten koruyunuz. Tabancanızı tiner ve asit türü çözücüler ile temizlemeyiniz, yemek yağları veya margarin ile yağlamayınız. Kullanmadığınız zaman hava sıkıştırılmış ve saçma namluda bekletmeyiniz.

Şekil 3



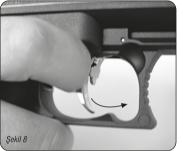


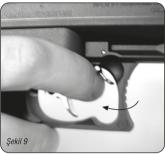
Şekil 6



EMNİYET

Emniyet için özel bir harekete gerek olmayıp her atış için pompa yaptığınızda otomatik olarak silahınız emniyete geçer. (Şekil-8)'deki kolu ok yönünde çevirmeniz durumunda tık sesi geldiğinde ve elinizle kademeyi hissettiğinizde kol orada kalır bu konumda silah emniyette değildir. Kolu ters ok yönünde hareket ettirirseniz silah emniyet pozisyonuna döner (Şekil-9)





HP01-2 TEKNİK ÖZELLİKLER						
	LIGHT .177 pellet	ULTRA .177 pellet	LIGHT .22 pellet	ULTRA .22 pellet		
Kalibre	4.5 mm.	4.5 mm.	5.5 mm.	5.5 mm.		
Toplam Boy	315 mm.	393 mm.	315 mm.	393 mm.		
Yükseklik	172 mm.	172 mm.	172 mm.	172 mm.		
Genişlik	39 mm.	39 mm.	39 mm.	39 mm.		
Kabza Genişliği	51 mm.	51 mm.	51 mm.	51 mm.		
Ağırlık	1.100 gr.	1.115 gr.	1.100 gr.	1.115 gr.		
Tetik Ağırlığı	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.		
Gez Mesafesi	100 m.	100 m.	100 m.	100 m.		
Emniyet Mesafesi	350 m.	450 m.	350 m.	450 m.		
Namlu Yiv Adedi	Set 12	Set 12	Set 12	Set 12		
Namlu Boyu	181.5 mm.	260 mm.	181.5 mm.	260 mm.		
Maksimum Enerji	4.5 mm. 177 Pellet		5.5 mm. 22 Pellet	5.5 mm. 22 Pellet		
Light	9 joule cal. 4.5 mm 0.5 gr.		10.7 joule cal. 5.5 mn	10.7 joule cal. 5.5 mm 0.87 gr.		
Ultra	12.6 joule cal. 4.5 mm 0.5 gr.			14.5 joule cal. 5.5 mm 0.95 gr.		
Namlu Çıkış Hızı	4.5 mm. 177 Pellet		5.5 mm. 22 Pellet	5.5 mm. 22 Pellet		
Light	1. pump 120 m/s 0.50 gr.		1. pump 92 m/s 0.87	1. pump 92 m/s 0.87 gr.		
Ultra	1. pump 127 m/s 0.50 gr.		1. pump 100 m/s 0.9	1. pump 100 m/s 0.95 gr.		
Light	2. pump 160 m/s 0.50 gr.		2. pump 130 m/s 0.8	2. pump 130 m/s 0.87 gr.		
Ultra	2. pump 175 m/s 0.50 gr.			2. pump 137 m/s 0.95 gr.		
Light	3. pump 190 m/s 0.50 gr.		3. pump 157 m/s 0.8	3. pump 157 m/s 0.87 gr.		
Ultra	3. pump 205 m/s 0.50 gr.		3. pump 160 m/s 0.9	3. pump 160 m/s 0.95 gr.		
Light						
Ultra	4. pump 225 m/s 0.50 gr.		4. pump 175 m/s 0.9	4. pump 175 m/s 0.95 gr.		

GEZ VE ARPACIK AYARLAMAK

UYARI: Doğru bir ayar yapabilmeniz için alkolsüz sakin dinlenmiş olmanız ve gözlerinizin iyi görmesi gerekir. Açık alanda ayarlama yapacaksanız rüzgarın olmamasına dikkat ediniz ve güneşi arkanıza alınız, alaca karanlıkta ayar yapmanızı tavsiye etmeyiz. Kapalı alanda ayar yapmak isterseniz ışık kaynağını arkanıza alınız atış ayarı yaparken sürekli atış yapacağımız vücut pozisvonunda durunuz örnek tek elle cift elle destekli desteksiz vs.

Saçma hızları: Tip, marka ve ağırlıklarına göre farklılık gösterir. Sürekli kullanacağınız saqmanın marka ve tipini seçin ve o marka saçma ile ayar yapın saçmalar hızlarına göre havada eğri şeklinde yol izler bu nedenle isabet oranınızın yüksek olabilmesi için gez ve arpacığı ayarlamadan önce sürekli atış yapacağınız mesafeyide belirleyiniz ve bu mesafeye göre ayarlama yapınız. Tavsiye edeceğimiz mesafeler 10 ve 25 metredir.



Silahınızda ki arpacık sabit arpacık ise onun herhangi bir ayarı yoktur.

Silahınızdaki arpacık ikili döner arpacık ise; bu arpacık önden arkaya ve arkadan öne 90 derece dönerek seçim yapılır (Şekil 10-11). Bu arpacık uzak mesafe için olanı kısa ve ince - yakın mesafe için olanı ise uzun ve kalındır. Gez ayarı yapmadan önce arpacık secimini multaka yapınız. Gez ayarı yaparken arpacığı değistirmeviniz.

Tavsiye edeceğimiz arpacık seçim şekli: 10 metre mesafede ayar yapacaksanız kalın uzun olanla ayar yapınız. 25 metre mesafede ayar yapacaksanız ince kısa olan arpacıkla ayar yapınız. Bu şekilde ayar yaparsanız kısa ince arpacıkla uzun mesafeye atış yapıp çevirmeniz durumunda ise kalın arpacıkla kısa mesafelere

atış yapabilirsiniz yine aynı ayarla tek pompa kısa ince arpacıkla yapılan atışla iki pompa uzun kalın arpacığın vuracağı noktalar bir birine çok yakındır.

GEZ AYARI

UYARI: Vidaları fazla gevşetmeyiniz ve çok aşırı sıkmayınız gez ayarlarını gezi çizmeyecek bir tornavida madeni para vb. aletlerle yapınız.

SAĞ - SOL AYAR

(Şekil-13)'teki vida saat yönünde (ok yönünde) sıkılır ise hedefteki vuruş noktası sağa kayar. Saat yönüne ters (ok yönüne ters) çevrilirse gevşer hedefteki vuruş noktası sola kayar veva ayar yapar.

UYGULAMA:

1) Daire hedefine ayarları ve nişan noktanızı hiç değiştirmeden en az beş deta atış yapınız 2) Daire hedefinde beş atışın sonucunda ortalama vurudığınuz yerin sağ veya sola ne tarafa gitmesini istiyorsanız gez kanalını tornavida yarımı ile o yöne kaydırınız. 3)10 m. mesafede sağ sol vidasının bir turu 21.6mm, her bir tık arası yaklaşık 3.6mm vuruşu kaydırır. 4) 25m. mesafede sağ sol vidasının bir turu 54mm her bir tık arası yaklaşık 9mm vuruşu kaydırır.









YUKARI AŞAĞI AYAR

(Şekil-12) yukarı aşağı vidasını çok gevşetirseniz yerinden çıkar yayı fırlar ve yaralanmalara sebep olabilir. (Şekil-12)'deki vida saat yönünde (ok yönüne ters) sikilir aşağı ayar yapar, saat yönüne ters (ok yönünde) çevrilirse gevşer yukarı ayar yapar.

UYGULAMA: 1) Daire hedefine ayarları ve nişan noktanızı hiç değiştirmeden en az beş defa atış yapınız. 2) Daire hedefinde vurduğunuz yerin yukarı veya aşağı ne tarafa gitmesini istiyorsanız (Şekil-12)'deki vidayı sıkınız veya gevşetiniz. Vuruş noktalarınız sıkarsanız aşağı inecek devsetirseniz vukarı çıkacaktır.

3) Yukarı aşağı ayar vidasının her bir tık arası yaklaşık 10 metre mesafede 7mm – 25 metre mesafede 17.5mm vuruşu kaydırır.

UYARI: Bu gez ölcüleri yaklasık değerler olup gerçekte ise farklı sonuçlar çıkabilir.

KİŞİSELSEL AYARLAR

UYARI:1) Vidaları fazla gevşetmeyiniz ve çok aşırı sıkmayınız. 2) Ayarlanabilen noktaları kutusunda verilen (TORKS T8) anahtarla yapınız gez ayarlarını gezi çizmeyecek bir tornavida vb. Aletlerle yapınız. 3) Tabancanızın ayarlanabilir yerlerini sık sık değiştirip sök tak yapmayınız zamanla ve sıkma kuvvetlerine göre dişleri veya anahtar yuvaları bozulabilir. 4) Bu ürün poligonlarda her gelen müşteriye atış yapıtırmak için tasarlanmamıştır ticari olmayıp kişisel kullanım içindir.

Tabancanızın elinize daha iyi oturması için yukarı aşağı ayarı bulunmaktadır. (Şekil-16) da ki vidaları özel anahtarı ile gevşeterek yukarı aşağı elinize göre ayarlayınız. Ayarladığınız kabza tabanının vidalarını sıkınız.



TETİK AYARI

1) Tetik Sağ-Sol Ayarı: Tetik (Şekil-14)'teki vida gevşetildikten sonra sağa-sola döndürülebilir ve aşağıya 2mm.'ye kadar kaydınlabilir ve sonra vida sıkılır.

2) Tetik İleri Geri Ayarı: (Şekil-15)'teki vida gevşetilirse tetik 7mm. kadar ileri geri kaydırılabilir sonra vida sıkılır.

3) Tetik Yay Kuvveti Ayarı: (Şekil-17)'deki gibi kabza içindeki gözle görmekte zorlanacağınız vidayı sıkarsanız tetik yay kuvveti artacaktır. Tetik yay kuvveti yaklasık 400gr ile 1.800gr arası ayar yapılabilir.

UYARI: Bu ayar fabrikadan en düşük seviyede çıkmıştır, tetik daha yumuşak olamaz, bu nedenle vidayı gevşetme yönünde çevirmeyiniz vida ucundaki somun yerinden çıkabilir.

4) Tetik Düşme Açısı-Yeri: (Şekil-18)'deki kabza içerisindeki gözle görmekte zorlanacağınız vidayı sıkarak ve gevşeterek tetiğin düşme açısını ayarlayabilirsiniz.

UYARI: Bu vidayı çok sıkarsanız tabancayı kurma esnasında tetik kendiliğinden düşme riski artacağından ayar yaparken saçmasız ve insana karşı silahı doğrultmayınız bu vidayı çok gevşetirseniz tetik geriye doğru açısal dönecektir. Bu şekliyle silah kullanılamaz emniyet çalışmaz.





BAKIM

UYARI: Tabancarızı asitli, nemli, tozlu ortamlardan uzak tutunuz. Aşırı soğuk (-15 C)'nin altında ve aşırı kuru yüksek sıcaklık (max, 50 C) üzerindeki ısılardan ve güneşten koruyunuz. Tabancarızı tiner ve asit türü çözücüler ile temizlemeyiniz, vemek vağlan yeva marqarı ile vağlamayınız. Kullanmadığınız zaman hava şıkıstırdınışı ve saçıma pamluda bekletmeyiniz,

Bakım için tabancanızın herhangi bir parçasını sökmenize gerek yoktur. Kirlenen kabza ve tabanını sökerek yıkayabilirsiniz. Metal parçalar korozyona dayanabilmesi için yağlı olmak zorundadır. Atışlardan sonra elinizin temas ettiği metal bölümleri ve namlu içini koruyucu yağla silmenizi tavsiye ederiz, (plastik bölümleri yağlamayınız). (Namlu içerisine metal parça sokmayınız)

Her 1000 atıştan sonra veya kullanmasanız bile her altı ayda bir defa piston bölümüne (Şekil-19)'da ki delikten pnomatik sistemlerde kullanılan türden

(0.5 ml.'yi geçmeyecek miktarda) yağ koyunuz. Yağladıktan sonra eğer kullanmayacaksanız en az boşa yirmi atış yapıp öyle kutusunda muhafaza ediniz. Kullanılma aralığı, atış adeti ve muhafaza şekline göre bakım aralığı ve şekli değişiklik oğisterir, bakım sıklıdı ve seklini kendiriz belirmelisiniz.

CONTA O-RING DEĞİŞTİRME

Basınç düşmesi ve sızıntı olmadığı sürece tabancanın herhangi bir parçasının değişme ihtiyacı yoktur. Basınç düşmesi veya saçma hızı azalması durumunda:

UYARI: Bu oringler özel ürünler olup orijinal kullanılma zorunluluğu vardır. Bozuk aşımmış anahtarla işlem yapmayınız. Sökme esnasında anahtarı yuvasına iyice yerleştiriniz (Allen 2.5mm) ve takarken aşırı sıkma yapmayınız. (Şekil 22-23) teki gibi 2.5mm allen anahtarla parçayı sökünüz. Bu parça üzerinde ki (O-Ring 3240) ve (O-Ring 3010) parçalarını değiştiriniz (Şekil-23) az bir yağla yağlayıp geri yerine vidalayınız. (O-Ringlerin ikisi aynı anda yıpranmayabilir).

ARIZA VE TAMÍR

Herhangi bir nedenden dolayı silahınız arıza yapmış ise üreticinin yetkilendirdiği kişilere tamir yaptırmız. Unutmayınız ki, bir ürünü onu üretenler ve yetkili servisler en iyi şekilde tamir edebilir. Tabancanızı sökmenizi kesinlikle tavsiye etmeyiz. Tabancanızı sökmenizi durumunda garanti kapsamından çıkacaktır. Tabancanızın bir çok bölümünde montaj esnasında yapıştırıcılar kullanılmasından dolayı bu yapıştırıcıları sökerken parçaları deforme edebilirsiniz. Ayrıca her parçanın ayrı bir montaj aparatı ve anahtarı gereklidir. Sikma esnasında her parçanın ayrı sıkma torkları vardır ve bu değerleri yetkili servişler bilir sıkma esnasında kullanacağınız yapıştırıcılar Orijinal muadili olamayacaktır. Yapıştırıcısız veva hatalı sıkmalardan dolayı tabancanız size hizmet veremeyeçektir.

Bu uyarılara rağmen merakınızı yenemeyip yinede sökmek isterseniz (Şekil-20) deki iki adet kupilyayi sökmeden (Şekil-21)'deki pimi sökmeye calışmayınız.

NOT

Kullanım şarıtlarına uyulması durumunda yaklaşık on yıl veya 50.000 atışa kadar hizmet verebilir. Ürünün yeni olmasından dolayı bu süre ve atış adeti kadar test yapılmamıştır. Verilen süre ve atış adeti, kullanılan malzemelerin teknik değerlerine göre yaklaşık hesaplamadır. Garanti değildir.



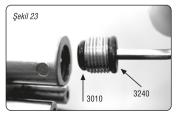






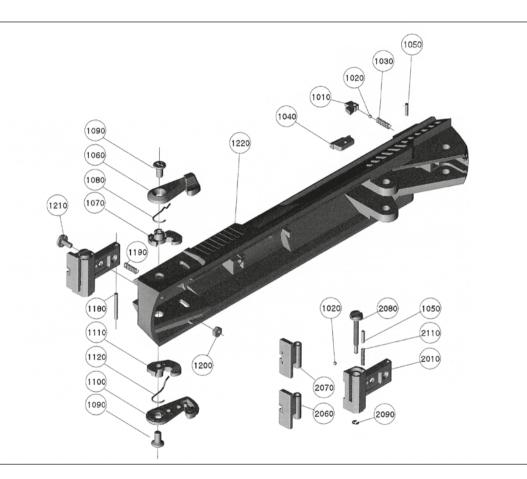


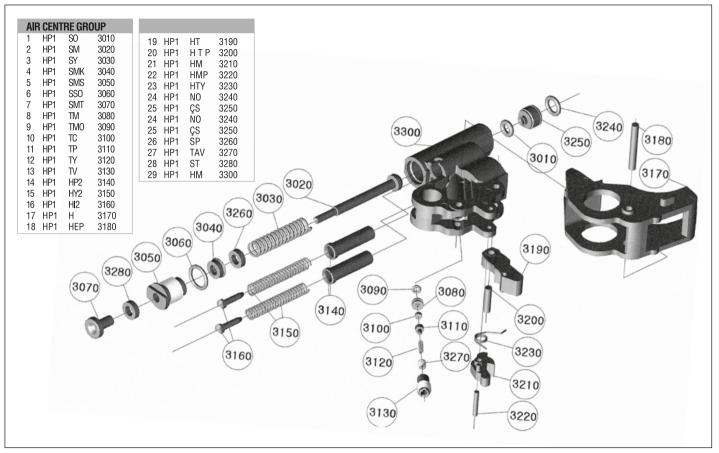


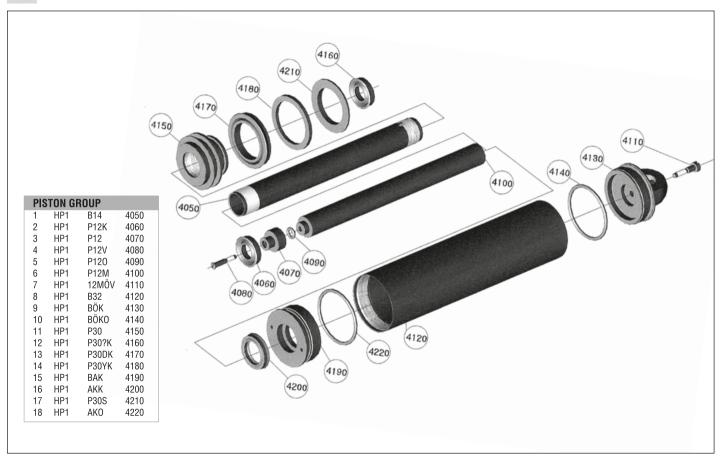


TOP GROUP HP1 ΙK 1010 HP1 AM 1020 ΑY HP1 1030 AS 1040 HP1 HP1 ΑP 1050 AKDR 1060 HP1 HP1 AKIR 1070 HP1 AKYR 1080 AKV2 HP1 1090 HP1 AKDL 1100 10 HP1 AKIL 11 1110 12 HP1 AKYL 1120 13 HP1 GGP 1180 HP1 GGY 14 1190 15 HP1 GS 1200 HP1 GVD 1210 17 HP1 GÜ 1220

REAR SIGHT GROUP HP1 GG 2010 HP1 AM 1020 HP1 GKU 2060 HP1 GKD 2070 HP1 GVY 2080 HP1 GVS 2090 AΡ 1050 HP1 HP1 GKY 2110

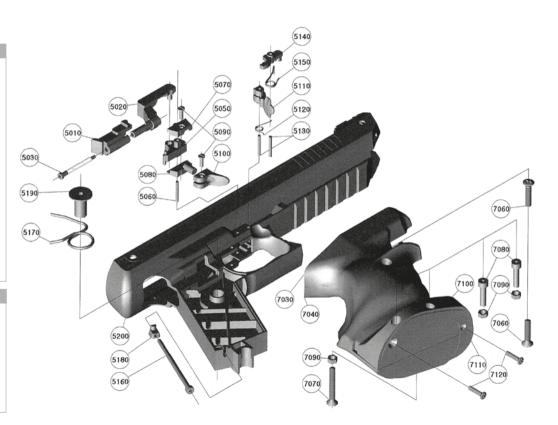


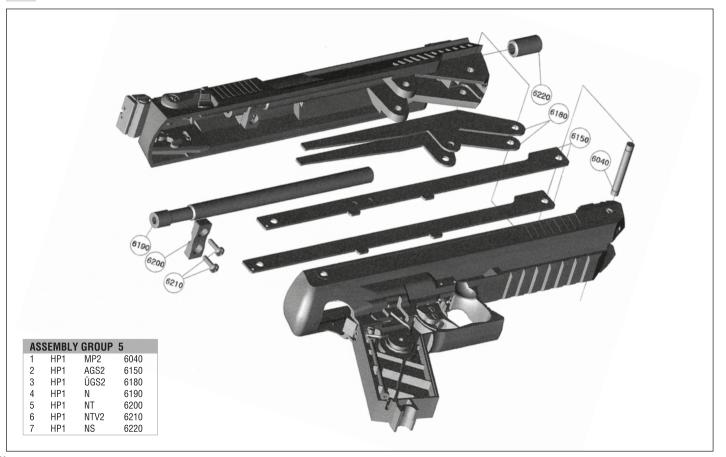


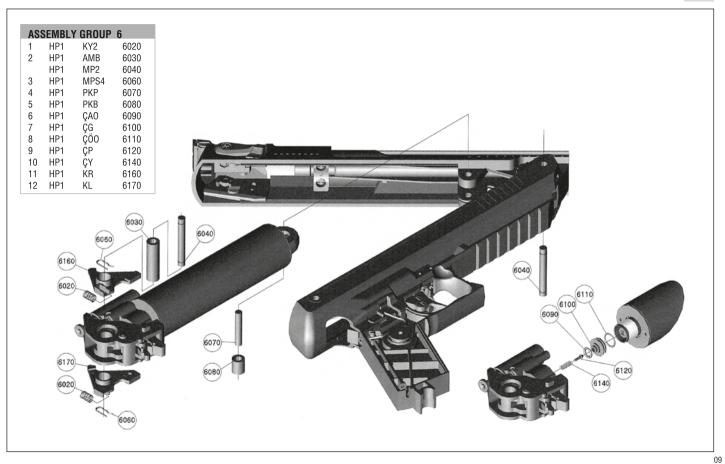


GROU	JP	
HP1	DA	5010
HP1	DÖ	5020
HP1	DAV	5030
HP1	TM	5050
HP1	TP	5060
HP1	TKR	5070
HP1	TKL	5080
HP1	TKV	5090
HP1	T	5100
HP1	EK	5110
HP1	EY	5120
HP1	EKP	5130
HP1	EK	5140
HP1	EKY	5150
HP1	TYAV	5160
HP1	TY	5170
HP1	TYS	5180
HP1	KOS	5190
HP1	AG	5200
	HP1 HP1 HP1 HP1 HP1 HP1 HP1 HP1 HP1 HP1	HP1 DÖ HP1 DAV HP1 TM HP1 TF HP1 TKR HP1 TKV HP1 TKV HP1 EK HP1 EK HP1 EKP HP1 EKY HP1 TYAV HP1 TYS HP1 TYS HP1 KOS

GRIPS GROUP HP1 KR 7030 KL 7040 HP1 KÜV2 7060 HP1 KAV 7070 HP1 KAAV2 7080 5 HP1 HP1 KAS2 7090 HP1 KA 7100 7110 HP1 KAK HP1 KATV2 7120







AVERTISSEMENTS

- 1 Veuillez lire toutes les instructions et avertissements contenues dans cette notice avant l'emploi de votre pistolet.
- 2 L'utilisateur doit apprendre et respecter toutes les règles relatives à l'utilisation et à la détention de ce pistolet à air comprimé en vigueur dans le pays ou il se trouve.
- 3 Les armes sont naturellement dangereuses l'abus ou l'emploi imprudent des armes peuvent entrainer des situations indésirables. (Si on considère qu'il peut y avoir des accidents là où il y a une voiture et un couteau, il peut y avoir aussi des accidents là ou il y a une arme: ne sous-estimez pas les instructions de sécurité l
- 4 Si vous ne savez pas vous servir du pistolet demandez de l'aide à votre fournisseur ou à un spécialiste.
- 5 Gardez le pistolet et les plombs diabolos hors de portée des enfants.
- 6 Pour éviter que le pistolet devienne un instrument dangereux, assurez-vous que votre pistolet à air comprimé ne soit pas dirigé vers une personne, un animal ou une plante. (Minimum 300 m) Maintenez toujours la bouche du pistolet à air comprimé vers le bas jusqu'à ce que vous sovez en effet prêt à tirer.
- 7 Traitez le pistolet comme s'il était chargé (ce n'est pas le diable qui charge le pistolet mais plutôt la personne qui l'a chargée et qui a oublié de l'avoir chargée)
- 8 Tenez le doigt toujours éloigné de la détente et hors du levier de la détente jusqu'à ce que vous dirigiez la bouche de l'arme vers la direction ou vous voulez tirer.
- 9 Ne mettez jamais vos dojots devant la bouche du pistolet à air comprimé.
- 10 Ne plaisantez jamais avec une arme, ne soyez pas trop sûrs de vous quand il s'agit d'armes ou d'explosifs, veuillez vous conformer aux instructions de sécurité.
- 11 Vérifiez qu'il n y a personne (être humain, bébé, animal) dans la direction de tir qui pourraient être dérangés par l'aspect ou le bruit de votre arme, afin de ne pas vous trouver dans une mauvaise situation. Votre plaisir ne doit pas provoquer le malheur des autres.
- 12 Les armes ne doivent jamais être utilisées sous l'emprise de l'alcool.
- 13 Effectuez vos tirs dans les polygones de tirs et les espaces sans risques, pour vos tirs à l'intérieur assurez vous qu'il n y a personne dans la direction du tir, par ailleurs faites attention à ne pas endommager les revêtements des murs et les objets cassables.
- 14 Nous vous conseillons de faire vos tirs sur vers un porte cibles. Nous vous conseillons vivement de remettre les plombs usés aux récupérateurs de déchets. En effet, les plombs diabolos sont produits à partir du plomb qui est un élément toxique à la fois pour les êtres vivants et pour l'environnement.
- 15 Lavez vos mains après avoir utilisé l'arme.
- 16 Le fournisseur n'assumera pas de responsabilité en cas de dommages provoqués par une tentative d'amélioration des performances ou modification ou utilisation dans un but différent du but initial de l'arme.
- 17 Utilisez les types de plombs diabolos conseillés par le fournisseur.
- 18 La réparation de cette arme sera faite par le fournisseur ou par les experts désignés par le fournisseur.
- 19 Les pièces de rechange qui seront utilisées pour la réparation de l'arme seront obligatoirement ou fournis par le fournisseur ou bien des pièces de rechanges déclarés conformes par celui-ci.
- 20 Cette arme n'a pas été produit dans le but d'être modifiée, toute tentative de modification pourra entrainer

l'annulation de la garantie.

- 21 Une modification de l'arme peut entrainer la destruction de celle-ci et provoquer des blessures.
- 22 Une modification de l'arme peut provoquer des pannes impossibles à réparer.
- 23 Le fournisseur se réserve le droit de procéder à des modifications sur l'arme sans préavis.

CHARGEMENT DES PLOMBS DIABOLOS ET FONCTIONNEMENT

Pour charger votre arme, tenez la poignée du pistolet avec votre main gauche et le couvercle supérieur avec votre main droite (voir figure: 4-5-6) levez la manivelle comme indiquée (figure: 1-2) et ouvrez entièrement le couvercle supérieur avec des mouvements circulaires en direction de la flèche comme il est indiqué sur la figure: 3

AVERTISSEMENT: (Si vous n'ouvrez pas jusqu'au bout il y aura des variations qui se produiront dans la vitesse des diabolos) Dans cette position chargez le diabolo dans la bouche à canon en vous assurant que le diabolo est complètement loéé. (figure: 4)

AVERTISSEMENT: Dans le cas où une partie du plomb diabolo resterait en dehors du canon: 1) Le 0-Ring (3240) placé à la bouche du canon sera endommagé. 2) La déformation du diabolo affectera sa vitesse et sa trajectoire. Une fois le diabolo logé dans le canon, commencez à fermer le couvercle ouvert à l'envers avec des mouvements rotatifs. (Figure: 5.6.7)

AVERTISSEMENT: 1) Ne mettez jamais le doigt sur la détente pendant ce mouvement. 2) Pendant la fermeture ne fermez pas vos doigts comme indiqué sur la figure 6 faites attention à ne pas coincer vos doigts comme indiqué sur la figure 6 faites attention à ne pas coincer vos doigts couvercle vêtement entre le couvercle supérieur et le corps inférieur. (Figure : 7) ne soyez pas délicat en fermant le couvercle supérieur, fermez le couvercle d'une façon ferme car le mécanisme de fermeture nécessite une certaine pression à une certaine vitesse pour le verrouillage. Le pistolet une fois fermé et chargé est prêt pour le tir. Pour faire la deuxième et troisième pompe il vous suffit de répéter la même procédure. Pour une plus grande vitesse ne faites pas la quatrième pompe car la vitesse ne changera pas. Le système inclus dans le pistolet se mettra en garde pour se protèger. En tant que fournisseur nous vous déconseillons absolument le quatrième pompage même s'il ne provoque pas de déformation. Vous pouvez d'intiger votre pistolet à air comprimé chargé vers la cible et tirer.

AVERTISSEMENT: Le système incorporé dans le pistolet à air comprimé n'a pas été conçu pour supporter une pression prolongée. Pour cette raison en cas de non utilisation vous ne devez pas laisser votre pistolet à air comprimé en position de pression. (Cet avertissement concerne les pourcentages de réussite d'atteinte de la cible et n'est pas valable pour la durée de vie du pistolet.)



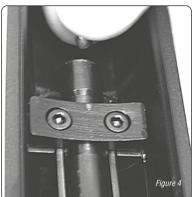


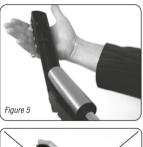
SURETE

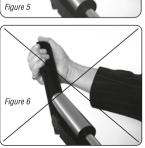
Il n y a rien á faire de spécial pour la sûreté, á chaque pompage pour un tir, votre arme passe automatiquement en position sûreté. En tournant la vanne de sûreté indiquée (Figure: 8) un déclic explicite doit être perceptible,

á ce moment si vous ressentez l'écart avec votre main et que la vanne de sûreté reste là, cela signifie que l'arme n'est pas en position de sûreté. Pour arrêter l'arme, tourner la vanne de sûreté en sens inverse de la flèche. (Figure: 9)

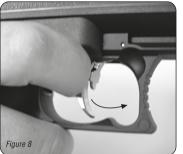














HP01-2 Spécifications								
	LIGHT .177 pellet	ULTRA .177 pellet	LIGHT .22 pellet	ULTRA .22 pellet				
Calibre	4.5 mm.	4.5 mm.	5.5 mm.	5.5 mm.				
Longueur	315 mm.	393 mm.	315 mm.	393 mm.				
Hauteur	172 mm.	172 mm.	172 mm.	172 mm.				
Largeur	39 mm.	39 mm.	39 mm.	39 mm.				
Largeur De Préhension51 mm.	51 mm.	51 mm.	51 mm.					
Poids	1.100 gr.	1.115 gr.	1.100 gr.	1.115 gr.				
Gâchette	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.	350 - 1800 gr.				
La Distance En Tournée	100 m.	100 m.	100 m.	100 m.				
Distance De Sécurité	350 m.	450 m.	350 m.	450 m.				
Canon Basculant Fixé Aucune	Set 12	Set 12	Set 12	Set 12				
Longueur Du Canon	181.5 mm.	260 mm.	181.5 mm.	260 mm.				
énergie Maximale	4.5 mm. 177 Pellet		5.5 mm. 22 Pellet					
Light	9 joule cal. 4.5 mm 0.5 gr.		10.7 joule cal. 5.5 mm 0.87 gr.					
Ultra			14.5 joule cal. 5.5 mm 0.95 gr.					
La Vitesse Initiale	4.5 mm. 177 Pellet		5.5 mm. 22 Pellet					
Light	1. pump 120 m/s 0.50 gr.		1. pump 92 m/s 0.87 gr.					
Ultra	1. pump 127 m/s 0.50 gr.		1. pump 100 m/s 0.95 gr.					
Light	2. pump 160 m/s 0.50 gr.		2. pump 130 m/s 0.87 gr.					
Ultra	2. pump 175 m/s 0.50 gr.		2. pump 137 m/s 0.95 gr.					
Light	3. pump 190 m/s 0.50 gr.		3. pump 157 m/s 0.87 gr.					
Ultra	3. pump 205 m/s 0.50 gr.		3. pump 160 m/s 0.95 gr.					
Light				-				
Ultra	4. pump 225 m/s 0.50 gr.		4. pump 175 m/s 0.95 gr.					

REGLAGE DE LA HAUSSE ET DU GUIDON

AVERTISSEMENT: Evitez de faire des manipulations sous l'emprise de l'alcool, sovez détendu et reposé et avez une excellente vue. Si vous devez régler à l'extérieur, veillez à ce qu'il n y ait pas de vent et prenez le soleil derrière vous, nous vous déconseillons de procéder au réglage au crépuscule. Si vous devez régler l'arme à l'intérieur prenez la source de lumière dans votre dos, si vous devez faire

un réglage pour le tir restez le corps dans la position de tir par exemple; avec une main ou deux mains avec ou sans support etc...

La vitesse des plombs diabolos: La vitesse du diabolo varie selon le type. la marque et le poids .Choisissez la marque et le type que yous allez utiliser, faites vos réglages par rapport aux diabolos que vous avez choisis. Les diabolos suivent dans l'air une trajectoire en forme de courbe en rapport à leur vitesse, de ce fait, pour augmenter au maximum le pourcentage d'atteinte de votre objectif, déterminez la distance de votre tir et faites vos réglages par rapport à ces données. Nous vous conseillons une distance de tir de 10 á 20 mètres.

Le fait qu'une arme soit trop lubrifiée, ou qui n'elle n'ait pas été utilisée depuis longtemps ou bien avec laquelle on a fait des tirs à vide sans plombs diabolos, peut donner de mauvais résultats lors des tirs sur objectif. Avant de régler ou avant de faire des tirs à score, tirez au moins cinq fois avec l'arme chargée de diabolos vers un objectif.



Si le guidon de votre arme est un guidon fixe, il ne nécessite pas de réglage. Si le guidon de votre arme est un guidon à rotation binaire, on pourra choisir en faisant tourner le quidon d'avant en arrière et d'arrière vers l'avant de 90 degré. (Figure : 10-11). Le viseur prévu pour les distances éloignées est court et fin, celui prévu pour les distances rapprochés est | Figure 12 long et épais. Choisissez absolument le guidon avant de procéder au réglage du viseur. Ne changez pas le guidon en cours de réglage du viseur.

Conseils pour la sélection du Guidon: Pour un réglage de 10 m. sélectionnez un réglage avec le guidon long et épais. Pour un réglage de 25 m. de distance choisissez le quidon court et fin. Si vous réglez de cette facon dans un tir á long distance avec un guidon court et fin et que vous changez vous pourrez faire un tir á courte distance avec un quidon épais. Avec le même réglage les points d'impact avec un tir à une pompe avec un quidon court et fin sera très rapproché du point d'impact du tir réalisé avec deux pompes de guidon long et épais.

REGLAGE DU VISEUR

AVERTISSEMENT: Ne desserrez pas top les vis et ne les serrez pas de façon exagérée. Réglez le viseur à l'aide d'un tournevis, d'une pièce de monnaie etc... sans le raver.

REGLAGE DROITE-GAUCHE

Si la vis indiquée (Figure: 13) est serrée vers le sens de la flèche le point de tir va coulisser vers la droite. Si le vis est tourné dans le sens contraire



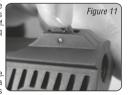






Figure 13

des aiguilles d'une montre, (sens inverse de la flèche)il sera desserré et le point de tir va coulisser vers la gauche ou sera réglé.

APPLICATION: 1) Tirez au moins cinq "bonnes balles" vers la cible sans modifier le réglage et votre point de tir. 2) Coulissez le canal du viseur vers le point zéro à l'aide d'un tournevis vers la droite ou la gauche. Le sens que vous aurez choisi d'après le point d'impact de la cible fixé par les cinq balles. 3) Entre chaque déclic de réglage de la vis droite-gauche le point d'impact est déplacé 3.6 mm et pour une distance approximative de 10 mètres chaque tour de la vis droite gauche déplace le point d'impact de 21.6mm. 4) Entre chaque déclic de réglage de la vis droite-gauche le point d'impact est déplacé 9mm et pour une distance approximative de 25 mètres chaque tour de la vis droite gauche déplace le point d'impact de 54 mm.

REGLAGE DE HAUT EN BAS

(Figure 12) Si vous desserrez trop la vis d'orientation vers le haut et vers le bas, la vis peut se dévisser en faisant sauter le ressort et peut provoquer des blessures. Pour un réglage vers le bas, serrez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre (sens contraire au sens de la flèche) (Figure 12), pour un réglage vers le haut il suffit de desserrer la vis dans le sens contraire au sens des ajquilles d'une montre (Vers le sens de la flèche)

APPLICATION: 1) Tirez au moins cing "bonnes balles" vers la cible sans modifier le réglage et votre point de tir. 2) Serrez ou desserrez la vis selon que vous voulez que le point d'impact sur la cible coulisse vers le haut ou vers le bas ou vers le côté que vous avez choisi (Figure: 12). Vos points d'impact vont descendre si vous serrez la vis de réglage et monteront si vous serrez(dans le sens de la flèche) 3) Entre chaque déclic de réglage de la vis d'élévation le point d'impact est déplacé 7 mm, pour une distance approximative de 10 mètres et de 17,5 mm, pour une distance approximative de 25 mètres



AVERTISSEMENT: Les dimensions fournies sont des dimensions approchées et peuvent différer dans la réalité.

REGLAGES PERSONNELS

AVERTISSEMENT:

1) Ne serrez et ne desserrez pas trop les vis, devront êtres réglés avec

boîte. Le viseur devra être réglé à l'aide d'un tournevis ou autre outil en évitant de le raver.

3) Ne montez et ne démontez pas constamment les parties ajustables de votre arme pour éviter d'endommager avec le temps et selon la force de vissage. la châsse des clés et des dents.

4) Ce produit est un produit destiné à une utilisation personnelle et non un produit de commerce concu pour être utilisé dans les polygones de tirs par des clients.



REGLAGE DE LA POIGNEE

La plaquette de poignée peut être réglée et pivotée de haut en bas pour être adaptée à la tenue du tireur. Dévisser les vis (Figure: 16) à l'aide de la clé spéciale placer la poignée dans la position désirée et revisser la vis de la plaquette de poignée.

REGLAGE DE LA DÉTENTE

1) Réglage de la détente de droite à gauche: En dévissant la vis indiquée (figure-14) de la détente, la languette peut être pivotée vers la droite ou la gauche et coulissée jusqu'à 2 mm. vers le bas, puis on resserre la vis. 2) Réglage de la détente d'avant en arrière: En dévissant la vis indiquée (Figure: 15), la détente peut être déplacée à environ 7 mm. en avant puis on resserre la vis. 3) Augmenter l'effort du point de poussée: En vissant la vis à peine visible incluse dans la détente (Figure: 17) on augmente l'effort du point de poussée. L'effort du point de poussée. L'effort du point de poussée pourra être réglé entre 400 gr. et 1.800 gr. AVERTISSEMENT: Le réglage à l'usine est fait à très bas niveau, la détente ne peut pas être plus souple, de ce fait ne dévissez pas le vis car vous pouvez enlever l'écrou au bout du vis. 4) Angle de chute de la détente-chemin de détente: En vissant et dévissant la vis à peine visible incluse dans la détente (figure18) vous pouvez régler l'angle de chute de la détente.

AVERTISSEMENT: Le fait de trop serrer la vis au moment du montage de l'arme augmente le risque que la détente tombe d'elle même, de ce fait pendant le réglage ne dirigez jamais votre arme sur des personnes ou sur des animaux. Si vous déserrez trop la vis, la détente reviendra en arrière de façon angulaire. Dans ce cas l'arme sera inutilisable et sans sûreté

ENTRETIEN:

AVERTISSEMENT: Préservez votre pistolet des milieux acides, humides et poussiérieux. Protégez votre arme des froids intenses (-15°C), du soleil, des hautes chaleurs et sécheresses, dépassant +50°C. Ne lubrifiez pas votre arme avec de la margarine ou de l'huile alimentaire, ne le nettoyez pas avec du produit diluants et des acides corrosives. Assurez-vous qu'il ne reste aucun plomb diabolo dans le canon et que l'air de votre arme n'est pas comprimé en temps de repos. Nettoyez et séchez les endroits salis par la boue et la pluie.

Pour un petit nettoyage vous n'avez pas besoin de démonter une partie quelconque de votre pistolet. Vous pouvez démonter la poignée et sa plaquette pour les laver. Il est nécessaire de lubrifier les parties métalliques pour qu'ils puissent résister à la corrosion. Nous vous conseillons de lubrifier avec une huile protectrice l'intérieur du canon et toutes les parties métalliques accessibles après chaque utilisation (ne lubrifiez pas les parties plastiques). (N'introduisez aucune pièce métallique dans le canon en dehors de la baquette originale)

Il est recommandé de lubrifier l'arme tous les 500 coups et même sans l'avoir utilisé, (avec de l'huile du genre utilisé dans les systèmes pneumatiques) par les deux trous situés dans la partie du piston (Figure: 19) une fois tous les six mois (quelques gouttes ne dépassant pas 0.3 ml). Une fois lubrifiée si vous ne comptez pas l'utiliser tirez cinq coups à vide avant de le ranger. La cadence et la nature de l'entretien varie selon les conditions de conservation, la régularité d'utilisation et le nombre de tirs. Il vous appartient de déterminer la fréquence et la nature de l'entretien. Apres 2500 coups de tirs vous démontez la détente, le percuteur, le groupe de sûreté et la poignée et lubrifiez avec de la graisse à l'aide d'un pinceau de peinture à l'eau. Après 1500 coups de tirs, démontez les goupillons (à faire faire de préférence à un spécialiste). Après 500 coups de tirs mettez quelques gouttes d'huile comme indiqué (Figure: 22) dans la partie où se trouve le bout du tube de graisse.

CHANGEMENT DE JOINT O-RING

Tant qu'il n y a pas de baisse de pression ou de suintement il n'est pas besoin de changer les pièces du pistolet. En cas de baisse de pression ou de baisse de la vélocité du plomb diabolo: **AVERTISSEMENT**: Les 0-Ring sont des produits spéciaux qu'il est obligatoire d'utiliser en original. Ne faites pas de manipulations avec des clés usés ou endormagés. Pendant le démontage veillez á bien introduire la clé dans la niche (Allen 2.5mm)et évitez de trop experier au montage. Démontez la pièce á l'aide d'une clé Allen de 2.5 mm. comme indiqué (Figure: 20-21).

Changez les pièces (0-Ring 3240) et (0-Ring 3010) se trouvant sur cette partie (Figure : 21) après les avoir lubrifiées avec un peu d'huile revissez les à leur place (les 0-Ring peuvent ne pas êtres usés en même temps).

PANNE ET REPARATION

Lorsque votre arme doit être réparée, nous vous recommandons de l'amener ou de l'envoyer à un service de réparation agréé par le Fournisseur. N'oubliez pas que le producteur d'un produit et les services agrées sont les personnes les plus aptes à réparer leurs produits. Nous vous déconseillons catégoriquement d'essayer de démonter votre pistolet le fait de démonter votre arme annulera la garantie

En utilisant de la colle au moment pour le montage de votre arme:

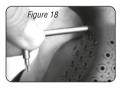
1) Vous pouvez déformer les pièces lors du décollage. Chaque pièce exige des outils et accessoires spéciaux.
2) Les services agréés connaissent la valeur torque attribuée à chaque pièce lors du serrement des vis. La colle que vous allez utiliser pour serrer les vis ne sera pas original ni son équivalent. Du fait de serrement de vis incorrect ou à défaut d'emploi de colle votre arme ne fonctionnera pas efficacement.

Note:

Le respect des conditions d'utilisation, vous permettra d'utiliser votre arme jusqu'à 50.000 tirs ou pendant dix ans (pour une pompe). Le produit étant nouveau cette durée et le nombre de tirs n'a pas pu être testé. La durée et le nombre de coups de tirs sont des évaluations approchées calculées par rapport aux valeurs techniques

des produits employés à la fabrication de l'arme. Cette évaluation n'est pas une garantie. Comme à chaque tir la durée de vie pouvant varier entre une pompe et deux pompes, elle se raccourcit à la troisième pompe. Le pistolet étant un pistolet à pompe, vous allez sentir les muscles de votre torse, de vos bras et de vos doigts se renforcer et votre performance rester au même niveau beaucoup plus longtemps.

















Manufacturer: ATAK SİLAH SAN. ve TİC. LTD. ŞTİ. İmes San. Sit. A Blok 107 Sk. No: 70 Y. Dudullu - Ümraniye / İstanbul - TURKEY P: +90 216 420 39 96 / +90 216 420 39 97 - F: +90 216 420 39 98 www.atakarms.com